

REINHOLD MERKELBACH

EPIROTISCHE HILFSTRUPPEN IM KRIEG DER RÖMER GEGEN ARISTONIKOS

aus: Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik 87 (1991) 132

© Dr. Rudolf Habelt GmbH, Bonn

EPIROTISCHE HILFSTRUPPEN IM KRIEG DER RÖMER GEGEN ARISTONIKOS

Im Jahr 1983 ist bei Ausgrabungen in Kassope (nördlich von Actium) eine Inschrift gefunden worden, auf welche ich das Augenmerk lenken will. Man findet sie im S.E.G. 36 (1989) 555.¹

Drei vornehme Männer aus Buchetia, einem kleinen Ort bei Ephyra, haben mit Streitwagen am Feldzug des Marcus Perperna gegen Aristonikos von Pergamon teilgenommen, haben an seiner Gefangennahme mitgewirkt und ihn dann nach Rom gebracht; zur Erinnerung daran stellen sie eine Statue des Herakles Soter mit einem Epigramm auf:

- Φιλώτας Φρύνωνος
- 2 Ἴππαρχος Φιλοξένου
Κύλιος Πολυξένου
- 4 Ἡρακλεῖ ᾘωτῆρι
τὸν ἐγ Διὸς βλαστόντα παῖδ' Ἡρακλέα
- 6 ᾘωτῆρ' ἀνηγόρευσαν οἱ (ἀ)πὸ Κ[α]ρ[ω]πῆς
μολόντες Ἀσίαν ἵππικοῖς ὀχήμασιν,
- 8 ὅτε στρατηγὸς ἦγε Μάρκος στρατόν
ἐπ' Ἀριστόνικον· ὃν κρατήσαντες δορί
- 10 ῥώμην² ἄγουσιν οἶδε Βουχετίων ἀπὸ
βλαστόντες Ὀξ[ύλ]ου³ τε τοῦ παλαίχθονος·
- 12 ᾠθέντες θύουσιν εἰς πάτραν ἀφειγμένοι
τὸν συνπα[ρ]ατατοῦ[ντ]α πολεμικαῖς ἀεὶ
- 14 μάχαις ἀνιδρύσαντο τόνδ' Ἡρακλέα.

Die Zeile 12 ist metrisch nicht in Ordnung; man sollte die Lesung am Stein kontrollieren.

Köln

R.Merkelbach

¹ Erstedition von S.I.Dakaris in *Κασσώπη* (1984) 25-27 (non vidi), dann wieder in "Nikopolis I, Proceedings of the First International Symposium on Nicopolis, Sept. 1984" (Preveza 1987) 16-18 ohne Photographie.

² Die Editionen haben ῥώμην mit kleinem Anfangsbuchstaben.

³ Sie stammen von dem eleischen Gründerheros Oxylos ab.